

# BUNGALOW GERMANIA



la Biennale di Venezia

14. Mostra  
Internazionale  
di Architettura  
Partecipazioni nazionali

## PRESSEBILDER



Bungalow Germania, 2014

© CLA / Foto: Bas Princen

BUNGALOW GERMANIA ist eine begehbare, räumliche Installation, die durch einen Teilnachbau des Bonner Kanzlerbungalows und dessen Verschneidung mit der Architektur des deutschen Pavillons entsteht.

Alex Lehnerer und Savvas Ciriacidis  
Generalkommissare  
Deutscher Beitrag  
14. Internationale  
Architektur-Ausstellung –  
la Biennale di Venezia

Ciriacidis Lehnerer Architekten GmbH  
Langstrasse 94, CH-8004 Zürich  
ciriacidislehnerer.com

Kommunikation:  
sally below cultural affairs  
Schlesische Straße 29-30  
10997 Berlin  
+49 30 69 53 70 80  
biennale2014@sbca.de

bungalowgermania.de  
@bungalow2014



Bungalow Germania, 2014

© CLA / Foto: Bas Princen

Das situative Zusammentreffen beider Gebäude spielt mit den Erwartungen der Besucher. Durch das zehn Meter hohe Eingangsportal tritt man in den Pavillon und steht unvermittelt im niedrigen Innenraum des Bungalows.



Bungalow Germania, 2014

© CLA / Foto: Bas Princen

Im zentralen Patio des Bungalows öffnet sich der Ausstellungsraum bis zur Pavillondecke. Hier zeigt sich das umlaufende Kranzgesims, welches noch immer die 1964 herausgenommene Zwischendecke andeutet.



Bungalow Germania, 2014

© CLA / Foto: Bas Princen

Die Elemente beider Architekturen verlieren ihre eindeutige funktionale Bestimmung. Sie treten in neuen Konstellationen wieder in Erscheinung und stellen sich damit gegenseitig aus. Diese Mehrdeutigkeit verlangt vom Besucher eine aktive Teilhabe und kompliziert die Betrachtung.



Bundesministerium  
für Umwelt, Naturschutz,  
Bau und Reaktorsicherheit

ETH zürich

# BUNGALOW GERMANIA



la Biennale di Venezia

14. Mostra  
Internazionale  
di Architettura  
Partecipazioni nazionali



Blick auf den Kanzlerbungalow mit der Plastik von Bernhard Heiliger »Die drei Grazien«, 1989. © Bundesregierung / Foto: Lothar Schaack, Plastik von Bernhard Heiliger: © 2014, ProLitteris

Alex Lehnerer und Savvas Ciriacidis  
Generalkommissare  
Deutscher Beitrag  
14. Internationale  
Architektur-Ausstellung –  
la Biennale di Venezia

Ciriacidis Lehnerer Architekten GmbH  
Langstrasse 94, CH-8004 Zürich  
ciriacidislehnerer.com

Kommunikation:  
sally below cultural affairs  
Schlesische Straße 29-30  
10997 Berlin  
+49 30 69 53 70 80  
biennale2014@sbca.de

bungalowgermania.de  
@bungalow2014



Spaziergang im Park: die Staatssekretäre Egon Bahr (BRD, r.) und Michael Kohl (DDR) mit dem Kanzlerbungalow im Hintergrund, 1972. © Bundesregierung / Foto: Ludwig Wegmann



Bundeskanzler Helmut Kohl (r.) empfängt die britische Königin Elizabeth II. und Prinz Philip vor dem Kanzlerbungalow, 1992. © Bundesregierung / Foto: Christian Stutterheim



Das nationale Wohnzimmer. Bei den Koalitionsgesprächen zwischen SPD und FDP im Kanzlerbungalow, v.r.: Alex Möller und Helmut Schmidt, stellvertretende SPD-Parteivorsitzende, Willy Brandt, SPD-Parteivorsitzender, Walter Scheel, FDP-Parteivorsitzender und Hans-Dietrich Genscher, stellvertretender FDP-Parteivorsitzender, 1972.

© Bundesregierung / Foto: Ludwig Wegmann



Bundesministerium  
für Umwelt, Naturschutz,  
Bau und Reaktorsicherheit

ETH zürich

# BUNGALOW GERMANIA



la Biennale di Venezia

14. Mostra  
Internazionale  
di Architettura  
Partecipazioni nazionali



Bungalow Germania. Deutscher Pavillon  
auf der 14. Internationalen Architektur-  
Ausstellung – la Biennale di Venezia, 2014.  
Grafische Gestaltung: Thomas Dahm

Alex Lehnerer und Savvas Ciriacidis  
Generalkommissare  
Deutscher Beitrag  
14. Internationale  
Architektur-Ausstellung –  
la Biennale di Venezia

Ciriacidis Lehnerer Architekten GmbH  
Langstrasse 94, CH-8004 Zürich  
ciriacidislehnerer.com

Kommunikation:  
sally below cultural affairs  
Schlesische Straße 29-30  
10997 Berlin  
+49 30 69 53 70 80  
biennale2014@sbca.de

bungalowgermania.de  
@bungalow2014



Zwei Gebäude von nationaler und historischer  
Bedeutung treffen 2014 in Venedig aufein-  
ander: Der deutsche Pavillon und der  
Kanzlerbungalow in Bonn aus dem Jahr  
1964 von Sep Ruf. Foto: Alex Lehnerer



Generalkommissare des deutschen Beitrags:  
Savvas Ciriacidis und Alex Lehnerer, 2014.  
Foto: David von Becker



Bundesministerium  
für Umwelt, Naturschutz,  
Bau und Reaktorsicherheit

ETH zürich